



VERSION PÚBLICA

XIII. El nombre del área del cual es titular quien clasifica.

*Delegación Federal de la SEMARNAT en el Estado de Veracruz*

XIV. La identificación del documento del que se elabora la versión pública.

*SEMARNAT-03-046 Fitosanitario de exportacion o reexportacion*

*Núm. de Bitácora 30BU06100417*

XV. Las partes o secciones clasificadas, así como las páginas que la conforman.

*1) Clave de elector de la credencial para votar, nombre, domicilio, teléfono y/o correo electrónico de particulares y terceros.*

*2). Código Bidimensional o QR*

XVI. Fundamento legal, indicando el nombre del ordenamiento, el o los artículos, fracción(es), párrafo(s) con base en los cuales se sustente la clasificación; así como las razones o circunstancias que motivaron la misma.

*La clasificación de la información confidencial se realiza con fundamento en los artículos 113 fracción I de la LFTAIP y 116 primer párrafo de la LGTAIP.*

*RAZONES O CIRCUNSTANCIAS. Por tratarse de datos personales concernientes a una persona física identificada e identificable.*

XVII. Firma del titular del área.

*Ing. José Antonio González Azuara.- Delegado*



XVIII. Fecha y número del acta de la sesión de Comité donde se aprobó la versión pública.

*Resolución 299/2017, en la sesión celebrada el 17 de julio de 2017*



SECRETARÍA DE MEDIO AMBIENTE  
Y RECURSOS NATURALES

ESTADOS UNIDOS MEXICANOS  
SECRETARÍA DE MEDIO AMBIENTE Y RECURSOS NATURALES  
DELEGACIÓN FEDERAL DE LA SEMARNAT EN VERACRUZ

"2017, Año del Centenario de la Promulgación de la  
Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos"

CERTIFICADO FITOSANITARIO / PHYTOSANITARY CERTIFICATE/  
PLANZENSCHUTZZEUGNIS/CERTIFICAT PHYTOSANITAIRE

No. de bitácora: <b>30/BU-0610/04/17</b>		Folio No.: <b>FS.2962/17</b>
Descripción del envío/Description of consignment Beschreibung der Sendung/Description de L'envoi		
Nombre y dirección del exportador/Name and address of exporter/Name und Adresse des Exporteurs/Nom et adresse de l'exportateur <b>PROTEAK UNO, S.A.B. DE C.V.</b> <b>PUN010918KN4</b> <b>AV. PASEO DE LA REFORMA NO. 725, COL. LOMAS DE CHAPULTEPEC, C.P. 11000</b> <b>MIGUEL HIDALGO, CIUDAD DE MÉXICO, MÉXICO</b>		
Nombre y dirección del destinatario/Name and address of consignee/Name und Adresse des Empfängers/ Nom et adresse du destinataire <b>SAFIR ENTERPRISES</b> <b>SURVEY NO. 13.1/2/A/2B DHONDA</b> <b>INDIA (REPÚBLICA DE LA)</b>		
Número y descripción de los bultos/ Number and description of packages/Anzahl und Beschreibung der Packstücke/Nom et description des colis: <b>722 TROZOS DE MADERA NUEVA EN ROLLO CON CORTEZA DE DIFERENTES TAMAÑOS (FSC 100% SCS-FM/COC-004302).</b>		Marcas distintivas /Distinguishing marks/Besondere Kennzeichen/Signes distinctifs: <b>MADERA NUEVA EN ROLLO CON CORTEZA DE DIFERENTES TAMAÑOS</b>  Puerto de cargamento/Port of loading/Ladungshafen/Port de changement <b>VERACRUZ, VERACRUZ, MÉXICO</b>
Lugar de origen/Place of origin/Ursprungsort/Provenance <b>MÉXICO</b>	Medio de transporte/Means of conveyance/Transportsmittel/Moyen de transport <b>Marítimo</b>	Punto de entrada/ Poin of entry/Grenzübertrittsort/Point d'entrée <b>MULUND</b> <b>INDIA (REPÚBLICA DE LA)</b>
Cantidad y nombre del producto(Nombre botánico de las plantas/Quantity and name of product(botanical name of plants)/Menge und Name des Erzeugnisses(Botanischer Name der Pflanzen)/Quantité et nom du produit(Nom botanique de végétaux)). <b>115.513 METROS CÚBICOS MADERA NUEVA EN ROLLO CON CORTEZA TECA, Tectona grandis</b>		

Fundamento Legal: Art. 113 Fracc. I de la LFTAIP y 116 primer párrafo de la LGTAIP, en virtud de tratarse de información que contiene datos personales.

Av. Lázaro Cárdenas no 1500, esquina Av. Central Sur, Col. Héroes Ferrocarrileros, C.P. 91120, Xalapa, Ver. [www.semarnat.gob.mx](http://www.semarnat.gob.mx)  
Tels: 01(228) 8416522 y 8416507 Fax: (228) 8416536; [delegado@veracruz.semarnat.gob.mx](mailto:delegado@veracruz.semarnat.gob.mx)

CODIGO  
QR



SECRETARÍA DE MEDIO AMBIENTE  
Y RECURSOS NATURALES

**ESTADOS UNIDOS MEXICANOS**  
**SECRETARÍA DE MEDIO AMBIENTE Y RECURSOS NATURALES**  
**DELEGACIÓN FEDERAL DE LA SEMARNAT EN VERACRUZ**

"2017, Año del Centenario de la Promulgación de la  
Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos"

**CERTIFICADO FITOSANITARIO / PHYTOSANITARY CERTIFICATE/  
PLANZENSCHUTZZEUGNIS/CERTIFICAT PHYTOSANITAIRE**

<p>Por el presente se certifica que las plantas, partes de plantas o productos vegetales anteriormente descritos, o muestras representativas de las mismas fueron inspeccionadas de acuerdo con los procedimientos adecuados y se consideran exentos de plagas de cuarentena, y prácticamente exentos de otras plagas nocivas y se considera que se ajustan a las disposiciones fitosanitarias vigentes en el país importador.</p> <p>This is to certify that the plants, parts of plants or plants products described above have been inspected according to appropriate procedures and are considered to be free from quarantine pests, and practically free from other injurious pests; and that they are considered to conform with the current phytosanitary regulations of the importing country.</p> <p>Es Wird hier bescheinigt da<sup>2</sup> oben beschriebenen Pflanzen, Pflanzenteilen oder pflanzlichen Erzeugnisse insgesamt oder durch Stichproben mit den geeigneten Methoden gründlich sind untersucht worden und frei von Quarantäner Schädlingen und praktisch frei von anderen Schädlingen befunden wurden, und es wird angenommen, da<sup>2</sup> sie sich mit der bestehenden Pflanzenschutzvorschriften des Einfuhrlandes geignen.</p> <p>Il est certifié que les végétaux, cest parts ou produits décrits cidessus, ou bien un echantillon représentatif, ont été inspectés on suivant les procédés en vigueur et ils ne portent pas des revageurs en quarantaine et pratiquement pas des autres ravageurs et que l'on considerem qu'ils sons accord avec la réglementation phytosanitaire en vigeur au pays importateur.</p>		
<p>Tratamiento de fumigación ó desinfección (si lo exige el país importador/ Fumigation or disinfection tratment (if required by importing contry)/ Begassung oder Entsuchung (Wenn es von Einfuhrland gefordert wird)/Fumigation ou désinfection (à remplir sur la demande du pays importateur)</p>		
<p>Fecha/Date/Datum/Date</p> <p><b>19 de Abril de 2017</b></p>	<p>Tratamiento/Treatment/ Behandlung/Traitement</p> <p><b>QUIMICO</b></p>	
<p>Producto Químico (ingrediente activo)/Chemical (active ingredient/Chemisches Mittel (Wirkstoff//Produit Chimique (composé actif)</p> <p><b>BROMURO DE METILO</b></p>	<p>Duración y temperatura/ Duration &amp; temperature/Dauer und Temperatur/ Durée et temperatura</p> <p><b>24 HRS Y 28.5 °C</b></p>	<p>Concentración/Concentration/ Konzentration/Concentration</p> <p><b>48 GR/M3</b></p>
<p>Sello/Seal/Siegel/Cachet</p>	<p>Declaraciones adicionales/Additional declaration/Zusätzliche Erklärungen/ Déclarations supplémentaires</p> <p><b>SUCH FUMIGATION WILL BE THE RESPONSIBILITY OF THE PORT AUTHORITIES/CFS/CDS AS THE CASE MAY BE, AND AN APPROPRIATE CERTIFICATE WILL BE PROVIDED TO THE PQ AUTHORITIES OF SUCCESSFUL FUMIGATION.</b></p>	
<p>Lugar de expedición/Place of Issue/Ausstellungsort/ Ville d'expédition</p> <p><b>XALAPA, VERACRUZ, MEXICO</b></p>	<p>Nombre del funcionario autorizado/Name of authorized Officer/Name der Behörden/Nom du fonctionnaire</p> <p><b>ING. JOSÉ ANTONIO GONZÁLEZ AZUARA</b> <b>EL DELEGADO FEDERAL</b></p>	
<p>Fecha/Date /Datum/Date</p> <p><b>08 de Mayo de 2017</b></p>	<p>Firma/Signatura/Unterschrift/Signature</p> 	

JAGA / JASE / JAL / LASF